

A.G.G.

ΠΕΤΡΟΥ Ρ. ΑΓΓΕΛΕΤΟΠΟΥΛΟΥ

ΤΙΝΑ ΠΕΡΙ ΙΕΡΟΛΟΓΙΑΣ  
ΕΠΙ ΓΡΑΜΟΥ ΚΑΙ ΕΠΙ ΥΙΟΘΕΣΙΑΣ

Ανατύπωσις ἐκ τῆς Festschrift f. A. Heisenberg  
(Byzantinische Zeitschrift τόμ. XXX.) 648 ἑπ.  
καὶ τῆς Ἐφημερ. Μπαλάνου 50, 49 ἑπ.

---

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ  
ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ Α.Λ. ΒΙΤΣΙΚΟΥΝΑΚΗ  
6 — Ὁδὸς Ἀριστείδου — 6  
1930



ΠΕΤΡΟΥ Α. ΑΓΓΕΛΕΤΟΠΟΥΛΟΥ

---

# ΤΙΝΑ ΠΕΡΙ ΙΕΡΟΛΟΓΙΑΣ ΕΠΙ ΓΑΜΟΥ ΚΑΙ ΕΠΙ ΥΙΟΘΕΣΙΑΣ

’Ανατύπωσις ἐκ τῆς Festschrift f. A. Heisenberg  
(Byzantinische Zeitschrift τόμ. XXX.) 648 ἑπ.  
καὶ τῆς ’Εφημερ. Μπαλάνου 50, 49 ἑπ.

---

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ ΑΛ. ΒΙΤΣΙΚΟΥΝΑΚΗ

6 — ‘Οδὸς Ἀριστείδου — 6

1930

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



ΑΘΗΝΑΣ



# ΤΙΝΑ ΠΕΡΙ ΙΕΡΟΛΟΓΙΑΣ ΕΠΙ ΓΑΜΟΥ ΚΑΙ ΕΠΙ ΥΙΟΘΕΣΙΑΣ\*

Μολονότι τὴ γῆμετέρα Ἐκκλησία ἀπὸ τῶν ἀρχαιοτάτων χρόνων ἤρξατο ἀναμιγνυομένη εἰς τὴν τέλεσιν τοῦ γάμου διὰ τῆς Ἱερολογίας αὐτοῦ (¹), σύδεμία ἐπὶ πολὺν χρόνον ὑφίστατο διάταξις τοῦ πολιτικοῦ νόμου ἐπιβάλλουσα τὴν Ἱερολογίαν ὡς στοιχεῖον τοῦ κύρους τοῦ γάμου καὶ κηρύσσουσα ἀνισχύρους τοὺς ἀνευ Ἱερολογίας τελουμένους γάμους. Ἡ ἐν ἔτει 538 ἐκδοθεῖσα 74 Νεαρὰ τοῦ Ἰουστινιανοῦ, διὸ γέ τὸ αὐτοκράτωρ ἐπέβαλλεν εἰς τοὺς μὴ ὄντας τῶν μειζόνων ἀξιωμάτων μέχρι συγχλητικῶν καὶ ἵλλουστρίους, ἃν μὴ ἐπιθυμῶσι νὰ συντάξωσι προκῶντας συμβάλαια, διπλαὶ προσέρχωνται πρός τιγα τῶν εὐκτηρίων οἶκων καὶ δηλῶσιν εἰς τὸν ἔκδικον αὐτοῦ παρουσίᾳ τριῶν γέ τεσσάρων τῶν ἐκεῖσε εὐλαβεστάτων κληρικῶν, διτοι συγάπτονται εἰς γάμον, συντασσομένης περὶ τούτου ἐγγράφου βεβαιώσεως φερούσης τὴν ὑπογραφὴν τοῦ ἔκδικου, τῶν εἰς γάμον συναπτομένων καὶ τῶν μαρτύρων (²), δὲν ἀπετέλει καθιέρωσιν τῆς Ἱερολογίας ὡς τύπου ἀπαραιτήτου τοῦ γάμου, γέ δὲ ἐκ τοῦ κεφαλαίου εἴ αὐτῆς ἀποδεικνυομένη ὡς κρατοῦσα συνήθεια, καθ' ἣν οἱ εἰς γάμον ἐρχόμενοι «οἶκοι καὶ τῶν θείων ἀπτόμενοι λογίων γέ ἐν εὐκτηρίοις οἶκοις ὅμηρον», διτοι θὰ ἔχωσι νομίμους συζύγους τὰς μεθ' ἔαυτῶν συγερχομένας, κατηργήθη διὸ ἀλληγε, μετὰ τετραετίαν (ἐν ἔτει 541) ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ αὐτοκράτορος ἐκδοθείσης Νεαρᾶς (³). Ἡ ἐν Ἐκλογῇ τῶν Ἰσαύρων (⁴) μνεία τῆς τελέ-

\* Ἐδημοσιεύθη τὸ πρῶτον ἐν Byzantinische Zeitschrift τόμ. XXX. (Festschrift f. A. Heisenberg) σ. 649 ἐπ.

(1) Προβ. τὰ κείμενα παρὰ Zhishmann, Ehrerecht der orientalischen Kirche, σ. 156 ἐπ. Ἰδε ἔτι Ἀμβροσίου Σταυρινοῦ, Ἡ Ἱερολογία τοῦ γάμου ἀπὸ τοῦ τέλους τοῦ ἐννάτου μέχρι τοῦ τέλους τοῦ δεκάτου ἔκτου αἰώνος (ἐν Κωνσταντινοπόλει 1923), σελ. β' ἐπ. Ferrari, Diritto matrimoniale secondo le novelle di Leone il Filosofo, B. Z. XVIII 161 ἐπ.; Brandileone, Il diritto bizantino nell' Italia meridionale, σ. 63, Monnier, Les Nouvelles de Léon le Sage, σ. 81, Μαριδάκη, Ἀστ. δίκαιον ἐν ταῖς Νεαροῖς τῶν βυζαντινῶν αὐτοκρατόρων, σ. 41 ἐπ.

(2) №. 74 κ. 4.

(3) №. 117 κ. 4.

(4) Ἐκλ. 2, 8 (ed. Zachariae. 2, 9 ed. Montferrati): «εἴτε ἐν ἐκκλησίᾳ τοῦτο διὸ εὐλογίας».



σεως του γάμου ἐν ἔκκλησίᾳ δι<sup>τ</sup> εὐλογίας, ἐπίσης δὲν καθιεροῖ ώς συστατικὸν του γάμου στοιχεῖον τὴν ἱερολογίαν, ἀλλ᾽ ώς ἀποδεικτικὸν τῆς συγαινέσεως τῶν «συγαλλασσόντων προσώπων». Βραδύτερον, ἐν τῷ κατὰ τὸ ἔτος 879 συνταχθέντι Προχείρῳ<sup>(1)</sup> περιελήφθη διάταξις παρὰ Βασιλείου του Μακεδόνος νεαρῶς τεθεῖσα<sup>(2)</sup> καὶ ἀπαγορεύουσα τὴν μυστικὴν τέλεσιν τῆς ἱερολογίας, χωρὶς δμως καὶ νὰ καθιστᾶ αὐτὴν στοιχεῖον του γάμου ἀπαραίτητον. Ἐπίσης τὸ τῆς Ἐπαναγωγῆς<sup>(3)</sup> περὶ τελέσεως γάμου «εἴτε δι<sup>τ</sup> εὐλογίας, εἴτε διὰ στεφανώματος...» δὲν καθιεροῖ ώς ἀποκλειστικὸν τρόπον τελέσεως ἐγκύρου γάμου τὴν ἱερολογίαν.

Μόλις ἐν ἔτει 893 δὲν Λέων διὰ τῆς Νεαρᾶς 89<sup>(4)</sup> ἡξίωσε «τὰ συνοικέσια τῇ μαρτυρίᾳ τῆς ἱερᾶς εὐλογίας ἐρρώσθαι...», ώς ἔνθα γε μὴ δρῶτο τοῖς συγοικεῖγ φουλομένοις τοιαύτη διατῶσα ἀρμογή, οὐδὲ τὴν ἀρχὴν ρηθήσεται συνοικέσιον, οὐδὲ ἐπιτεύξεται τῶν τοιούτου δικαίων ἢ τοιαύτη συμβίωσις», βραδύτερον δὲν ἐν ἔτει 1095 Ἀλέξιος δ Κομηνὸς ἐπεξέτεινε τὴν διατύπωσιν ταύτην τῆς ἱερολογίας καὶ ἐπὶ γάμου διούλων<sup>(5)</sup>. Μεταγενέστεραι μαρτυρίαι ρητῶς μνημονεύουσιν, δτι ἡ πρώτη γομοθετικὴ διάταξις, δι<sup>τ</sup> ἡς ἐπεβλήθη ἢ ἱερολογία ώς στοιχεῖον ἀπαραίτητον του γάμου, ὑπῆρξεν ἡ Νεαρὰ αὕτη του Λέοντος· οὗτω τὸ περὶ τὸ τρίτον τέταρτον τοῦ ἐνδεκάτου αἰῶνος φερόμενον ώς συνταχθὲν ποίημα νομικὸν τοῦ Μιχαὴλ Ἀτταλειάτου, ἀναφερόμενον ἐν παραρτήματι εἰς τὰς Νεαρᾶς του Λέοντος, λέγει, δτι «νῦν οὐ συνίσταται γάμος εἰ μὴ ἱερολογία γένηται, καθὼς δ αὗτὸς βασιλεὺς

(1) Πρόχ. 4, 27: «Μηδεὶς μυστικῶς στεφανούσθω, ἀλλὰ παρόντων πλειόνων» (ed. Zachariae σ. 34).

(2) Zachariae, Πρόχ., σ. 352 καὶ Jus Graecorum. III 65 σημ. 1. Ἐντεῦθεν Ἀρμεν. 4, 4, 26. Κατὰ Leunclavius, Jus Graecorum. I 87 νεαρὰ Βασιλείου του Μακεδόνος.

(3) Ἐπαναγωγὴ 16, 1. Ἰδε καὶ σχόλ. d ὑπὸ Ἐπαναγωγῆς 16, 27. Πρόβ. Ἐπαναγωγὴν 14, 11.

(4) Zachariae, Coll. II, Nov. LXXXIX: Jus Graecorum. III 185. Πρόβ. του αὐτοῦ №. 98, παρὰ Zachariae (αὐτ.) Nov. XCIVIII: Jus Graecorum. III 195 ἐπ.: «εἰ δὲ ὅλως ἐπ’ αὐτῇ θέμις τελεῖσθαι, ἀ τῷ γάμῳ τελεῖται, οἷον εὐχὴν ἵεραν ἢ τελετὴν... δὲν γὰρ ἵερεὺς κατὰ μίμησιν τῆς ἄνωθεν παρὰ τοῦ πλάσαντος εὐλογίας του πρὸς αὐξῆσιν τὰ γένη συναρμόσαντος ἔστηκεν ἵερολογῶν...». Του αὐτοῦ, №. 109 παρὰ Zachariae, Coll. II, Nov. CIX: Jus Graecorum. III 211.

(5) Zachariae, Coll. IV, Nov. XXXV: Jus Graecorum. III 401 ἐπ.

(Λέων) ἐθέσπισεν»·<sup>(1)</sup> ἐπίσης ἡ ἐν χειρογράφοις σωζόμενη, ἀλλ' οὕτω δημοσιευθεῖσα<sup>(2)</sup> ἐκλογὴ τῶν βιβλίων 1—10 τῶν Βασιλικῶν («πρῶτον τεῦχος τῶν ἐκλογῶν, ἦγουν τῶν δέκα βιβλίων τῆς ἑξηκονταβίβλου») ἡ περὶ τὸ 1156 συνταχθεῖσα καὶ (κακῶς ἐπομένως) εἰς τὸν σύγχρονον τοῦ Ἰουστινιανοῦ Θεόδωρον τὸν Ἐρμουπολίτην ἀποδιδομένη<sup>(3)</sup> ἐν τίτλῳ γ' τοῦ Β' βιβλίου<sup>(4)</sup> καθορίζει, διὰ «τοῦτο διετυπώσατο διὰ νεαρᾶς ὁ ἐν βασιλεῦσιν ἀοιδήμος καὶ σαρκὸς Λέων δι φιλόσοφος καὶ δι τρισμακάριστος βασιλεὺς καὶ σαρκὸς Ἀλέξιος δι Κομνηνός», κατὰ δὲ τὸ «γόμιμον κατὰ στοιχεῖον» τῶν ἀρχῶν τοῦ δεκάτου τρίτου αἰῶνος<sup>(5)</sup> «πρὸ τοῦ χυροῦ Λέοντος τοῦ σοφοῦ ἐγένοντο καὶ πολλάκις γάμοι καὶ χωρὶς ἱερολογίας, ὡς λέγουσί τινες, αὐτὸς δὲ δι σοφὸς κῦρος Λέων διὰ νεαρᾶς αὐτοῦ προσταγῆς ὥρισεν, ἵνα μὴ γένηται ποτε γάμος χωρὶς ἱερολογίας, καὶ ἔκτοτε τοῦτο κρατεῖ». Ἐπίσης δι κατὰ τὴν αὐτὴν ἐποχὴν ἀκμάσας Δημήτριος Χωματιανὸς τὰς διατάξεις τοῦ Λέοντος καὶ τοῦ Ἀλεξίου Κομνηνοῦ ἀναφέρει<sup>(6)</sup>. Ἐντεῦθεν γενικῶς ἐπικρατεῖ ἡ γνώμη, διὰ δυντως πρῶτον νομοθέτημα ἐπιβαλὼν τὴν ἱερολογίαν ἐπὶ γάμου ὑπῆρξεν ἡ νεαρὰ τοῦ Λέοντος.

Παρὰ τὴν τοιαύτην διμόρφωνον ἀντίληψιν, δι αἰμνηστος καθηγητὴς Νικ.: Πολίτης, δι θεμελιωτὴς τῆς λαογραφικῆς ἐπιστήμης ἐν Ἐλλάδι, ἐν μελέτῃ αὐτοῦ περὶ γαμηλίων συμβόλων<sup>(7)</sup> ἐξετάζων τὸ ζήτημα τῆς ἱερολογίας τοῦ γάμου, φρονεῖ, διὰ ἡ γνώμη. καθ' ἣν πρώτη

(1) Leunclavius, Jus Graecorum. II 77 ἐπ.: Σγούτας, Θέμις 8, 116. Περὶ τοῦ ἔργου Σγούτας, αὐτ. 47 ἐπ. Zachariae, Delineatio § 46 καὶ Geschichte<sup>3</sup>, σ. 32.

(2) Προβ. περὶ αὐτῆς Zachariae, Delineatio § 46 καὶ Ἀνέκδοτα, προλεγ. § XLVI, σ. XLIII, Geschichte<sup>3</sup>, σ. 27, 35. Αἱ ροπαὶ § 15, σ. 62 ἐπ. Biener, Beiträge zur Revision des justinianischen Codex, σ. 42—43.

(3) Τὸν συντάκτην τοῦ «συντόμου τῶν νεαρῶν διατάξεων» ἡ ἄλλον κατ' ἄλλους. Προβ. Zachariae, Ἀνέκδ., ἐνθ' ἀνωτ.

(4) Δημοσιευμένῳ παρὰ Zachariae, Jus Graecorum. III 105 σημ. 1 καὶ ἀποδιδομένῳ ἐν σχολίῳ παρ' Ἀρμενοπούλῳ 4, 4, 19 (ed. Heimbach σ. 490).

(5) Synopsis minor N. λγ': Zachariae, Jus Graecorum. II 178.

(6) Δημ. Χωματιανοῦ κεφ. κα': Pitra, Analectra sacra et classica spicilegio Solesmensi parata VI (1891), col. 86.

(7) Πολίτης, Γαμήλια σύμβολα. Ἐν Ἐπιστημονικῇ Ἐπετηρίδι Ἐθν. Πανεπιστημίου 1905—1906 (σ. 111 ἐπ.), σ. 114 ἐπ., ἐν ἰδιαιτέρῳ τεύχει (ἐν Ἀθήναις 1906), σ. 6 ἐπ. καὶ τελευταῖον ἐν Λαογραφικοῖς Συμμείκτοις<sup>2</sup> (σ. 218 ἐπ.), σ. 219 ἐπ.

νομοθετική διάταξις ἐπιβάλλουσα τὴν Ἱερολογίαν πρὸς σύναψιν γάμου εἶναι ἡ τῆς №. 89 Λέοντος τοῦ συφοῦ, στηρίζεται ἐπὶ πλάνης, ἀνασκευάζων τοὺς τοῦτο διδάσκοντας Ἐλληνας νομοδιδασκάλους<sup>(1)</sup> καὶ διδάσκει, ὅτι ἡ πρώτη τοιούτου περιεχομένου διάταξις ἔξεδόθη τέσσαρας δλους αἰῶνας προγενέστερον ὑπὸ τοῦ αὐτοκράτορος Ἀναστάσιου τοῦ Α', διασψιομένη παρὰ τοῦ Μαλάλα<sup>(2)</sup>, ὅστις ἀναφέρει αὐτὴν ὡς ἔξης:

«Ο δὲ αὐτὸς βασιλεὺς ἕτερον ἔξεδετο θεῖον τύπον, ὥστε μηδένα δίχα σάκρας τινὰ τεκνοποιεῖσθαι, μήτε ἄρρεν, μήτε θῆλυ, ἀλλὰ ἀπὸ θείας σάκρας διὰ τὸ καὶ τὸ τεκνοποιούμενον ἔχειν δίκαιον υἱοῦ νομίμου καὶ θυγατρὸς εἰς τὸ καὶ ἔξ ἀδιαθέτου κληρονομεῖν τὴν οὐσίαν τοῦ τεκνοποιουμένου αὐτόν».

Κατὰ τὴν θεωρίαν λοιπὸν ταύτην, Ἀναστάσιος ὁ Α' (491—518) ἔξεδωκε διάταξιν<sup>(3)</sup>, δι' ἣς ἀπηγορεύετο τὸ συνάπτειν γάμου ἀνευ-

(1) Καλλιγᾶν, Οίκογ. (ἔκδ. β') § 53, Παπαρρηγόπουλον, Οίκογ. (ἔκδ. β') §§ 57, 58, Κρασσᾶν, Οίκογ. (ἔκδ. δ') § 50. Ἐκ τούτων ὁ Παπαρρηγόπουλος, αὐτ., ὑποστηρίζει ἀορίστως, ὅτι «φαίνεται . . . ἐκ τοῦ προοψίου τῆς Νεαρᾶς ταύτης καὶ ἔκ τινος διατάξεως Βασιλείου τοῦ Μακεδόνος, ὅριζούσης νὰ μὴ εὐλογῶνται κρυφίως οἱ γάμοι (τ. ἐ. τῆς ἐν Προχ. 4, 27 διατ., περὶ ἣς ἀνωτ. ὁ λόγος). ὅτι ὁ Λέων διὰ τῆς παρατεθείσης διατάξεως δὲν εἰσάγει τὸν τρόπον τοῦτον τῆς συνάψεως τοῦ γάμου κατὰ πρῶτον, ἀλλὰ μᾶλλον ἐπιμένει νὰ τηρήται οὗτος, νομοθετηθεὶς καὶ πρὸ αὐτοῦ, ἀλλὰ παραμελούμενος» καὶ παραπέμπει εἰς Ἀρι. 4, 4, 19. Τὸ δτὶ ἡ τοιαύτη δόξα δὲν εἶναι ὀρθή, ἀποδεικνύεται, νομίζω, ἐκ τῶν ἐνταῦθα λεγομένων, τὸ δὲ χωρίον τοῦ Ἀριενοπούλου οὐδεμίαν πρὸς τὸ θέμα ἔχει σχέσιν. Ἀν ὁ συγγραφεὺς νοῇ τὸ ὑπ' αὐτὸ σχόλιον, περὶ αὐτοῦ (οὐδὲν ἄλλο ἄλλως τε λέγοντος, εἰ μή, ἀντιθέτως, ὅτι πρῶτος ὁ Λέων ἐνομοθέτησε τοῦτο) καὶ τῆς πηγῆς, ἔξ ἣς ἐλήφθη, πρβ. τάνωτέρῳ σ. 51, σημ. 4 εἰρημένα. Τὰ παρὰ Κρασσᾶ (αὐτ. κείμ. καὶ σημ. 2) λεγόμενα, ὅτι πρῶτοι ἐν τῇ Δύσει οἱ Φράγκοι βασιλεῖς ἐνομοθέτησαν, ὅτι, πρὸς ἔξακριβωσιν τῶν κωλυμάτων τοῦ γάμου ὑπὸ τῆς Ἐκκλησίας, δέον οὗτος νὰ προκηρυχθῇ δημοσίᾳ καὶ εἴτα νὰ ἐπέλθῃ ἡ ιερολογία: Cap. Car. M. (802) c. 35, Cap. Reg. Fr. 179, 389, 463 καὶ ἡ ἀπόκρουσις αὐτῶν ὑπὸ τοῦ Πολίτου (αὐτ.) ἐκφεύγουσι τοῦ κύκλου τῆς προκειμένης μελέτης.

(2) Μαλάλα, Χρονογρ. λόγ. ιστ' (σ. 401, 14 ἐπ. ἔκδ. Βόννης).

(3) «θεῖον τύπον» = «θείαν κέλευσιν»: Μαλάλα, Χρονογρ. λόγ. ι' (σ. 248, 7, σ. 249, 3, ἔκδ. Βόννης), Ιουστ. №. 113, 151, 152, Βαλσ. εἰς καν. λη'. τῆς ἐν Τρούλλῳ ΣΤ. συνόδου: «δέον γόρ ἐστιν ἀκολουθεῖν τὴν ἐκκλησιαστικὴν τάξιν τοῖς πολιτικοῖς καὶ δημοσίοις τύποις, ἥτοι τοῖς βασιλικοῖς προστάγμασι». Ράλλη καὶ Ποτλῆ, Σύντ. 2, 392. Βασ. 2, 5, 27.

ἱερολογίας, ἐπειδόλλετο δ' ή σύναψις γάμου δι' Ἱερολογίας χάριν τῶν τέχνων κλπ.

Ἐὰν ή θεωρία αὕτη ήτο ἀκριβής, ή ἐπιστημονικὴ τῆς ἀνακαλύψεως ταύτης σημασία οὐδένα διαφεύγει· διότι δὲν θὰ ἔνεφάγιζεν ἀπλῶς πλανηθέντας τοὺς παλαιοὺς καὶ τοὺς ἑρμηνευτὰς παρασυρθέντας· θὰ ἔγέννη ζητήματα ἀτελεύτητα, ίδια ως ἐκ τῆς παραλείψεως τῆς διατάξεως ταύτης ἐκ τοῦ Κώδηκος τοῦ Ἰουστινιανοῦ<sup>(1)</sup>, ἐν τῷ δποίῳ, ἀγτιθέτως, μνημονεύονται προηγούμενοι τύποι τῆς τελέσεως<sup>(2)</sup> καὶ πληθὺν εἰκασιῶν περὶ τῶν λόγων τῆς τοιαύτης παραλείψεως. Εὐτυχῶς δμως ή θεωρία αὕτη στηρίζεται εἰς οιζικὴν πλάνην τοῦ ἀειμνήστου Πολίτου, προελθοῦσαν ἐξ ἀπλῆς παρερμηνείας τοῦ χωρίου τοῦ Μαλάλα, εἰς ἄλλο ἔντελως ἀναγομένου θέμα:

Ἐκ πρώτης ηδη δψεως φαίνεται, δτι ή διάταξις αὕτη δρᾶ εἰς υἱοθεσίαν καὶ οὐχὶ εἰς εἰς γάμον· τὸ «τεκνοποιεῖσθαι», «υἱοποιεῖν», «υἱοποιεῖσθαι», «υἱοῦσθαι», σημαίνουσιν «υἱοθετεῖν», τὸ «τεκνοποιία» καὶ «τεκνοποίημα» σημαίνουσιν «υἱοθεσία». Οὗτω λ. χ. περὶ Διοδώρῳ Σικελιώτῃ<sup>(3)</sup>: «Ζεὺς Ἡραν ἔπεισεν υἱοποιήσασθαι τὸν Ἡρακλέα» καὶ: «τοὺς τοῦ Διὸς παῖδας υἱοποιησάμενος...». Ἐγ ταῖς Νεαρχίς τοῦ Ἰουστινιανοῦ δμοίως<sup>(4)</sup>: «τὴν τοὺς γόθους υἱοποιεῖσθαι διάταξιν...» καὶ «τὰς υἱοποιίας τὰς τῶν γόθων ἐκώλυσε...». Παρὰ Σουίδα<sup>(5)</sup>: «ἡ τὸν Μωϋσῆν υἱο-

Κεδρηνός, Σύνοψις ἴστοριῶν 1, 617, 11 (ἔκδ. Βόννης), Θεοφάνης, Χρονογρ. σ. 121, 5, 12, 26· 176, 20, 354, 7 (ἔκδ. de Boor, Teubner). Ducange, Glossarium ad scriptores mediae et infimae graecitatis ἐν λέξει τύποι.

(1) Τῆς συντάξεως τοῦ δποίου εἶναι πολὺ προγενεστέρα, ἀτε ἐκδοθεῖσα ὑπὸ Ἀναστασίου τοῦ Α'. Ὅρα κατωτ. σ. 654 σημ. 3 ἐπ. καὶ ἀντίστοιχον κείμενον περὶ τῆς ἀκριβοῦς χρονολογίας τῆς ἐκδόσεως αὐτῆς.

(2) Cod. 5, 4 ἐπ., ὃν πολλὰ χωρία ἀπηλείφθησαν κατόπιν ἐκ τῶν Βασιλικῶν 28, 4 (25 ἐπ.) καὶ ἔξῆς κατὰ τὸ πλεῖστον συνεπείᾳ τῆς μεσολαβησάσης ἔξελιξεως, προστεθεισῶν τῶν ἐν τῷ μεταξὺ ἐκδοθεισῶν Νεαρῶν κλπ.

(3) Διοδ. Σικελ. 4, 39, 60.

(4) №. 89 κ. 7.

(5) Σουίδα, Λεξ. ἐν λέξει «θερμόταται». Καὶ περαιτέρω ἐν τοῖς λεξικοῖς Σουίδα καὶ Φωτίου: «Υἱῶσαι τὸν παῖδα, υἱὸν ποιῆσαι αὐτὸν θετόν. Καὶ υἱώσει, τῇ υἱοθεσίᾳ. Καὶ υἱώσατο, ἀντὶ τὸν υἱὸν θετὸν ἐποιήσατο κλπ.» Μέγα Ἐτυμολογ., σ. 775: «Υἱώσεις αἱ υἱοθεσίαι καὶ υἱώσατο ἀντὶ τὸν θετὸν υἱὸν ἐποίησε καὶ υἱῶσαι». Ὅρα ἔτι Νικόλ. Δαμασκηνὸν ἐν Προδρόμῳ Ἑλλην. βιβλιοθήκης 257. Πρεβ. Λιβαδᾶν, Παρατηρήσεις εἰς τὴν καθ' ήμᾶς

**ποιήσασα».** Ἐπίσης παρὰ Θεοφάνει<sup>(1)</sup> εὗρηται: «τούτῳ τῷ ἔτει τεκνοποιηθεὶς δ βασιλεὺς Μαυρίκιος Χοσρόην τὸν βασιλέα τῶν Περσῶν...». Παρὰ τῷ αὐτῷ<sup>(2)</sup>: «Τούτῳ τῷ ἔτει Ἰουστῖνος δ βασιλεὺς Τιβέριον, τὸν κόμητα τῶν ἐσκουβιτόρων υἱοποιησάμενος...». Ἐπίσης εἰς Γνώμονα τοῦ ἴδιου λόγου<sup>(3)</sup> φέρεται: «Ἐὰν... ἀνέληται παῖδας καὶ τοῦτον υἱοποιήσηται, μετὰ Αἵνατον τεταρτολογεῖται». Ἐν ταῖς Νεαραῖς τοῦ Λέοντος διμοίως: «εἰς γάμον συνάπτεσθαι τοῖς κατὰ φύσιν τοῦ υἱοποιησαμένου παισὶ τοὺς εἰσποιητοὺς παῖδας»<sup>(4)</sup>. «... θεσπίζει βουλομένους υἱοποιεῖσθαι ἀκώλυτον ἔχειν τὴν βούλησιν»<sup>(5)</sup>. «τοῖς βουλομένοις υἱοποιεῖσθαι...»<sup>(6)</sup>. Καὶ ἐν τοῖς εὔχολογίοις<sup>(7)</sup> ἐπίσης ὑπὸ τὸν ἔννοιαν ταύτην εὕρηται «σύνταξις εἰς τεκνοποίησιν», ἐνθα περαιτέρω: «χρὴ γινώσκειν. διὶ μετὰ τὸ ἀναγνῶναι τὸ μεγαλεῖον, εἰσέρχεται δ μέλλων τεκνοποιεῖν...» καὶ περαιτέρω: «... καὶ δὸς αὐτῷ τεκνογονῆσαι...», ὡς ἐπίσης «εὔχὴ ἐτέρα εἰς τεκνοποίησιν», ἐν ᾧ φέρεται: «εὐλόγησον τὸν δοῦλόν σου... τὸν τεκνοποιοῦντα ἐν τῷ σῷ δνόματι...»<sup>(8)</sup>. Ἐπὶ πλέον, ἡ σύνταξις τοῦ «τεκνοποιεῖσθαι» μετὰ τοῦ «τιγὰ» κλπ. («... μηδένα δίχα σάκρας τινὰ τεκνοποιεῖσθαι, μήτε ἄρρεν, μήτε θῆλυ...») καὶ

νομικὴν γλῶσσαν. κεφ. ξ', ἐν ἐπετηρίδι τῆς Νομικῆς σχολῆς τοῦ Ἀθήνησι Πανεπιστημίου 1 (1925) 176 ἔπ.

(1) Θεοφάν., Χρονογρ. σ. 266, 13 (ἔκδ. de Boor, Teubner).

(2) Θεοφάν., Χρονογρ. σ. 247. 28 (ἔκδ. de Boor, Teubner).

(3) Γνώμων τοῦ ἴδιου λόγου 41, 2 (Seckel-Schubart, Ägyptische Urkunden aus den staatl. Museen zu Berlin, Griech. Urkunden 5, 1, σ. 21).

(4) Λέοντος №. 24: Zachariae, Coll. II, Nov. XXIV: Jus Graecorum. III 103.

(5) Λέοντος №. 26: Zachariae, Coll. II, Nov. XXVI: Jus Graecorum. III 106 ἔπ.

(6) Λέοντος №. 27: Zachariae, Coll. II, Nov. XXVII: Jus Graecorum. III 108 ἔπ.

(7) Goar, Εὐχολόγιον (Venetiis 1730), σ. 563.

(8) Προβ. καὶ Ducange, Glossarium ad scriptores mediae et infimae graecitatis ἐν λέξει υἱοθετεῖν. Preisigke, Wörterbuch der griechischen Papyrusurkunden ἐν λέξει υἱοποιέομαι=II (1927) col. 636. Ἐν ταῖς ἑλληνικαῖς τοῦ Κώδηκος διατάξεσι «παιδοποιεῖν» σημαίνει «γεννᾶν τέκνα». Προβ. Cod. 1, 3, 44 καὶ 52 § 13, Cod. 6, 4, 4 § 5, Cod. 6, 25, 6. Mayr-San Nicolò, Vocabularium Codicis Justiniani ἐν λέξει «παιδοποιεῖν»=II (1925) col. 344—345.

τὸ περαιτέρω : «διὰ τὸ καὶ τὸ τεκνοποιούμενον ἔχειν δίκαιον υἱοῦ νομίμου . . .», διακρινομένων τῶν τεκνοποιηθέντων ἀπὸ τῶν νομίμων τέχνων, οὐδεμίαν καταλείπουσιν ἀμφιβολίαν περὶ τῆς ἐννοίας τοῦ χωρίου.

Εἶναι, κατὰ ταῦτα, φανερόν, ὅτι τὸ χωρίον οὐδεμίαν πρὸς τὸν γάμον ἔχει σχέσιν καὶ ἐπομένως παραμένει ἀναμφίβολον, ὅτι πρώτη νομοθετικὴ διάταξις ἀξιώσασα τὴν ἱερολογίαν ὡς στοιχεῖον ἀπαραίτητον διὰ τὸ κῦρος τοῦ γάμου, παραμένει ἡ μνημονευθεῖσα Νεαρὰ τοῦ Λέοντος.

‘Αλλ’ ἡ διάταξις τοῦ Ἀναστασίου ἔχει, ἀρά γε, τούλαχιστον σχέσιν τινὰ πρὸς τὴν ἱερολογίαν ; ἐὰν τοιοῦτόν τι δοτῶς συμβαίνῃ, καὶ πάλιν τὸ ἐντεῦθεν ἔξαγόμενον ἐπιστημονικὸν διάφορον εἴναι σημαντικόν· διότι θὰ εὔρισκόμεθα πρὸς νομοθετικῆς διατάξεως καθιερούσης ρητῶς ὡς ἀπαραίτητον διὰ τὸ κῦρος τῆς υἱοθεσίας τούλαχιστον στοιχεῖον τὴν ἱερολογίαν, πρᾶγμα δπερ μέχρι τοῦτο δὲν ἦτο γνωστόν. Εἶναι δμως τοῦτο ἀκριβές :

‘Ἐφ’ ὅσον ἡ διάταξις αὗτη ἔξεδόθη ὑπὸ ‘Ἀναστασίου τοῦ Α’, ἡ ἔκδοσις αὗτῆς περιοριστέα πρωτίστως μεταξὺ 491 καὶ 518, τῶν ἐτῶν τῆς βασιλείας αὐτοῦ. ‘Εὰν θελήσωμεν δμως νὰ χρονολογήσωμεν ἀκριβέστερον τὴν διάταξιν, ἐκ τοῦ κειμένου τοῦ Μαλάλα εύρισκομεν, ὅτι προφανῶς ἔξεδόθη μετὰ τὴν ἔκτην Νοεμβρίου ἔτους χρηματίζοντος κατὰ τοὺς ‘Ἀντιοχεῖς φεζά’, δπερ οὗτος μνημονεύει δλίγον ἀνωτέρω<sup>(1)</sup> διὰ τὴν ἀνάρρησιν τοῦ Πατριάρχου ‘Αλεξανδρείας Σεΐήρου ἀντὶ τοῦ ἔξορισθέντος Φλαβιανοῦ καὶ πρὸ τοῦ ἔτους χρηματίζοντος κατὰ τοὺς ‘Ἀντιοχεῖς φεζδ’, ἵνδικτιῶνος Η’, δπότε, ὡς ἐπίσης ὁ ἴδιος δλίγον κατωτέρω<sup>(2)</sup> μνημονεύει, οἱ δῆμοι ‘Αλεξανδρείας τῆς μεγάλης ἐστασίασαν καὶ ἐφόγευσαν τὸν αὐγουστάλιον αὐτῶν Θεοδόσιον τὸν ἀπὸ ‘Ἀντιοχείας υὲδη Καλλιοπίου τοῦ πατρικίου διὰ λῆψιν ἐλαίου, δηλ. μεταξὺ τῶν ἐτῶν 513 καὶ 516, λαμβανομένου ὑπὸ ὅψιν, ὅτι ἡ χρονολογία τῆς ‘Ἀντιοχείας, ἀρχομένη ἀπὸ τοῦ ‘Ιουλίου Καίσαρος, προηγεῖται τῆς ἡμετέρας κατὰ 48 ἔτη<sup>(3)</sup>. Λαμβανομένης δ’ ὑπὸ ὅψιν τῆς

(1) Μαλάλας, αὐτ. σ. 400, 9—10 (ἔκδ. Βόννης).

(2) Μαλάλας, αὐτ. σ. 401, 24 (ἔκδ. Βόννης).

(3) ‘Χρηματίζει οὖν ἡ μεγάλη ‘Ἀντιόχεια κατὰ τιμὴν ἔτους πρῶτον ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ Καίσαρος Γαίου ‘Ιουλίου’. Μαλάλας, λογ. θ’ (σ. 217, 21—22 ᔍκδ. Βόννης). Πρβ. τὸν αὐτόν, λόγ. ιε’ (σ. 391, 3), μνημονεύοντα ὡς ἔτος θιανάτου τοῦ Ζήνωνος καὶ ἀναρρήσεως ‘Ἀναστασίου τοῦ Α’ κατὰ τὴν χρο-

διατυπώσεως τοῦ Μαλάλα, μνημονεύοντος πρῶτον τὴν ἡμετέραν διάταξιν καὶ εἶτα ἐπιφέροντος, δτι: «ἐν τῷ αὐτῷ χρόνῳ τῆς αὐτοῦ (τοῦ Ἀναστασίου) βασιλείας» ἐγένετο ἡ στάσις τῶν δήμων τῆς Ἀλεξανδρείας μεγάλης καὶ φόνος τοῦ Θεοδοσίου, δγ, κατὰ τὰ εἰρημένα, τοποθετεῖ ἐν ἔτει 516, φαίνεται μᾶλλον, δτι ἡ ἡμετέρα διάταξις περὶ τὸ ἔτος τοῦτο ἔξεδόθη.

Ἐάν, ἀρα, ὑποτεθῇ, δτι εἰς ιερολογίαν ἡ διάταξις ἀφορᾷ, θὰ εἰχομεν ἡδη ἀπὸ τοῦ ἔτους 516 περίπου διάταξιν, ἐπιβάλλουσαν τὴν ιερολογίαν τῆς υἱοθεσίας. Τοιαύτης δημοσίεως δὲν διεσώθη ἡ μνήμη (<sup>1</sup>), ἐνῷ, ἀν πράγματι υφίστατο, δὲν θὰ ἦτο τοῦτο πιθανόν (<sup>2</sup>). Ἀληθῶς, πολλαχόθεν βεβαιοῦται, δτι εἶχεν ἐπικρατήση, δπως

νολογίαν Ἀντιοχείας, τὴν 9ην Ἀπριλίου (Ξανθικοῦ, κατὰ τὴν μακεδονικὴν τῶν μηνῶν ὀνοματολογίαν, ἣς ποιεῖται χρῆσιν ὁ Μαλάλας) 539, ἵνδικτ. ιδ', δηλ. τὸ γνωστὸν 491 μ. X.

(1) Τὸ παρὰ Zhishmann, Ehrerecht, σ. 280 in fine, 281 λεγόμενον καὶ ἐπαναλαμβανόμενον ὑπὸ τοῦ Μπαλῆ, Μελέται ἐπὶ τοῦ ἰσχύοντος ἀστικοῦ δικαίου 1<sup>1</sup>, σ. 279 σημ. 5 (1<sup>2</sup> (1927), 280 σημ. 5), δτι ἡ ιερολογία ἐπὶ υἱοθεσίας μνημονεύεται τὸ πρῶτον ἐν διατάξει τοῦ Ἀναστασίου, περιληφθείσῃ ἐν Cod. 5, 27, 6 δὲν εἶναι ἀκριβές· διότι τὸ ἐν § 1 τοῦ νόμου τούτου τοῦ Κώδηκος λεγόμενον: *filios insuper vel filias iam per divinos adfatus a patribus suis in adrogationem susceptos vel susceptas καὶ δὴ ὁ ὄρος divini adfatus δὲν ὕημαίνει ιερολογίαν, ἀλλά, συνώνυμος ὃν πρὸς τὰ litterae sacrae, apices sacri, oraculum caeleste, διάταξιν αὐτοκράτορος, αὐτοκρατορικὴν ἀντιγραφὴν* (rescriptum) καὶ εἰσποίησιν διὰ τοιαύτης ἀντιγραφῆς γινομένην. Cod. 1, 23, 6 pr. Cod. 1. 4, 3. Cod. 1, 55, 10. Πρβ. καὶ Dirksen, Manuale latinitatis fontium iuris civilis Romanorum ἐν λέξει adfatus καὶ τὰ παρὰ Mayr, Vocabularium codicis Justiniani ἐν λέξει adfatus I (1923), col. 420 χωρία, ἔτι δὲ Cod. Theodos. 1, 1, 5: «cum sacris transmittatur adfatibus». Cod. Theod. 14, 9, 3: «si qui eorum post emissos divinae sanctionis adfatus. . . ». Cod. Theod. 16, 2, 37: «nostrae serenitatis adfatus». Πρβ. καὶ τὰ παρὰ Gradenwitz, Heidelberger Index zum Theodosianus (1925) φ. 13 ἐν λέξει affatus χωρία τοῦ Θεοδοσιανοῦ Κώδηκος. Ἐπίσης ἐπὶ παρανοήσεως τῆς διατάξεως τοῦ Ιουστίνου ἐν Cod. 5, 27, 7, στηρίζεται ἡ γνώμη τοῦ Zhishmann (αὐτ.), δτι καὶ ἐκ τῆς διατάξεως ταύτης ἀποδεικνύεται δῆθεν ἡ ὑπαρξίας ιερολογίας κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, διότι αὗτη ὁρίζει, τάχα, δτι τὰ νόθα δὲν στεροῦνται τῆς κληρονομίας, ἐὰν ἡ υἱοθεσία εἶχε τελεσθῇ κατὰ τὸν ἐκκλησιαστικὸν τύπον πρὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς διατάξεως. Τὸ ἐν § 1 αὐτ.: *ex divinis iussionibus*, ως καὶ τὸ ἐν § 3: *divinis litteris*, δὲν δηλοῦσιν ιερολογίαν, ἀλλ' αὐτοκρατορικὰς διατάξεις.

(2) Ἀπόδειξις τούτου τὸ δτι τόσον ἡ ιερολογία τοῦ γάμου, δσον καὶ ἡ τῆς

καὶ γῆ σύνθεσία ἱερολογήται· ἐν ταῖς Νεαραῖς τοῦ Λέοντος ἀναφέρεται γῆ ἱερολογία τῆς σύνθεσίας ώς ἐξ ἔθους προφανῶς κρατήσασ (¹) καὶ φαίνεται τὸ ἔθος τοῦτο ἀναγνωριζόμενον καὶ κυρούμενον· οὐτω ἐν τῇ Νεαρᾷ 24 (²) δὲ αὐτοκράτωρ παρατηρεῖ μετὰ θλίψεως, ὅτι αἱ σύνθεσίαι γίνονται ὑπὸ τῶν νεωτέρων οὐχὶ προσηκόντως, δηλ. ἀνευ ἱερολογίας: «ὅντων δὲ οὐκ ὀλίγων ἐν οἷς ὑπὸ τοῦ γεωτέρου παρευδοκιμεῖται χρόνου, μάλιστα ἐν τῷ μέρει τῶν σύνθεσιῶν τοῦτο πάσχων δρᾶται, ὃς παντάπτοι μὴ κατὰ πρέποντα κόσμον ποιεῖ, ἀνευ τελετῆς θείας καὶ ἱερῶν ωδῶν ταύτας ποιούμενος, ἀλλ' ἀπλῶς τοῖς βουλομένοις σύνθετεῖσθαι μόνον διδόντος τοῦ νόμου». Ὡς συνέπειαν τούτου εὑρίσκει δὲ αὐτοκράτωρ Λέων, τὸ δὲ δὲν ἔθεωρεῖτο ὑπάρχον κώλυμα ἐκ τῆς ἀνευ σύνθετος τελουμένης σύνθεσίας, «οὐδὲν ὑπολογιζομένης τῆς πράξεως διὰ τὸ μὴ τελετῆς ἱερᾶς μεσολαβούσης ἐκεῖθεν τιγα κώλυσιν ἀπαντᾶν πρὸς τὸ γαμικὸν συνοικέσιον». Ἡδη δικαίως, ἐπάγεται, «κατὰ θεσμὰ γιγομένης καὶ πρέποντα καὶ δίκαια τῆς σύνθετῆσεως, καὶ διὰ τελετῆς ἱερᾶς τῶν μὲν εἰς γονέων τάξιν καθισταμένων τῶν δὲ εἰς τῶν πατέρων, οὐχέτι περιλείπεται λόγος εἰς γάμον συνάπτεσθαι τοῖς κατὰ φύσιν τοῦ σύνθετον πατέροις τοὺς εἰσποιητοὺς πατέρας». Ὄμοίως ἐν №. 89 (³) δὲ Λέων καθιεροῖ τὴν ἱερολογίαν ἐπὶ γάμου κατὰ μίμησιν τῆς σύνθεσίας, προάγων αὐτὴν εἰς στοιχεῖον τοῦ κύρους τοῦ γάμου, ἀλλ' ἔθος πάλιν κυρῶν προσύφιστάμενον: «“Ωσπερ τὰ τῆς σύνθεσίας πράγματα πρὸς τὸ ἀδιάφορον διακείμενα παρεῖδεν γῆ ἀρ-

σύνθεσίας, ἀποδίδονται ὑπὸ τῶν μεταγενεστέρων εἰς τὸν Λέοντα (Πρβλ. ἀνωτ. σ. 50—51, κατωτ. ἐπομ. σημ.). Καὶ τὸ μὲν ἀποδίδειν τὴν ἱερολογίαν εἰς ὠρισμένον αὐτοκράτορα, χωρὶς τοῦτο νὰ γῆ ἀπολύτως ἀκριβές, εἶναι πιθανόν, ἐντελῶς δικαίως ἀπίθανον τὸ νὰ μὴ διασωθῇ γῆ μνήμη διατάξεως τοιαύτης σημασίας, ἀν δικαίως ὑπῆρχε.

(1) Τοῦτο σαφῶς ὑποδηλοῦται ἐν προοιμίῳ τῆς №. 24 τοῦ Λέοντος. Δὲν εἶναι, ἄρα, ἀκριβὲς τὸ ἐν ταῖς ἐκκλησιαστικαῖς πηγαῖς (Βαλσαμῶνι, Βλάσταρι, κατωτ. σ. 58 σημ. 5 καὶ 7 ἀπαντώμενον, οὗ ἀπήχθησις καὶ παρὰ Μομφερράτῳ, Οἰκογεν., σ. 79 καὶ σημ. 4, ὅτι δὲ οὐδὲν οὐδὲν εἶναι δὲν εἰσαγαγὼν τὴν ἱερολογίαν ἐπὶ σύνθεσίας. Ο Λέων ἀπλῶς ἀνεγνώρισε καὶ ἐκύρωσε τὸ ἔθος τοῦ ἱερολογεῖν τὴν σύνθεσίαν, χωρὶς δὲ καὶ νάξιωσῃ τὴν ἱερολογίαν ώς στοιχεῖον τοῦ κύρους τῆς σύνθεσίας. Τοιαύτην ἔχει καὶ τὸ ἐν №. 89 ἀπαντώμενον καὶ εἰς τὴν №. 24 ἀναγόμενον: «καθάπερ ἐπὶ τέκνων εἰσποιήσεως ἱεραῖς ἐπικλήσεσι τὴν εἰσποίησιν προβαίνειν διωρισάμεθα».

(2) Zachariae, Coll. II, Nov. XXIV: Jus Graecorum. III 103.

(3) Zachariae, Coll. II, Nov. LXXXIX: Jus Graecorum. III 185.

χαιότης, ἦν χωρὶς εὐχῶν καὶ τελετῆς ἵερᾶς τελεῖσθαι νομίζουσα σύδεν ἔδοκει δλιγωρεῖν, οὕτως ἔοικε καὶ τὴν ἀκριβῆ τῶν συνοικεσίων παρεωρακέναι κατάστασιν καὶ δίχα τῆς γενομισμένης εὐλογίας αὐτὰ συγχωρεῖν . . . Τοιγαροῦν καθάπερ ἐπὶ τέκνων εἰσποιήσεως ἵεραῖς ἐπικλήσεσι τὴν εἰσποίησιν προσθίνειν διωρισάμεθα, οὕτω δὴ καὶ τὰ συνοικέσια τῇ μαρτυρίᾳ τῆς ἵερᾶς εὐλογίας ἔρρωσθαι κελεύομεν . . .»  
 Ὁ Εντεῦθεν ἐν ἐνὶ τῶν χειρογράφων τοῦ Προχείρου<sup>(1)</sup> μετὰ τὸ χωρίον 7, 19 εὑρηται μεταγενεστέρα προφανῶς τῶν τοῦ Λέοντος Νεαρῶν προσθήκη, καθ' ἦν: «τῆς γὰρ καθ' ἡμᾶς θέσεσεως ἐν ναοῖς ἀγίοις καὶ εὔχαις δσίας γινομένης, ἀλυτός ἐστιν ὁ δεσμός . . .»<sup>(2)</sup>, ἐν δὲ τῇ Ηὔξημένῃ Ὁ Επαναγωγῇ<sup>(3)</sup> ἀπαντᾶται, δτι: «. . . τῆς καθ' ἡμᾶς θέσεως ἐν ἀγίοις ναοῖς καὶ δι' εὐχῶν δσίων καὶ χειροθεσίας ἵερέων συνισταμένης, ἀλυτος ὁ δεσμός διαμένει . . .» χωρίον, ὅπερ, ὑπὸ μορφὴν σχολίου, περιελήφθη μεταγενεστέρως καὶ εἰς τὴν Ὁ Επαναγωγήν<sup>(4)</sup>. Όμοίως ἡ τῆς υἱοθεσίας ἱερολογία μνημονεύεται παρὰ Βαλσαμῶνι<sup>(5)</sup>: «ἔτι σημείωσαι, δτι καὶ διὰ ἵερᾶς εὐχῆς γίνεται υἱοθεσία.  
 Ὁ Εχε οὖν τοῦτο ἐπὶ μνήμης· οὐ γὰρ εὕρηται που ἀλλαχοῦ κείμενον, καὶ διὰ τοῦτο ἀγνοεῖται τοῖς πολλοῖς»<sup>(6)</sup>. Ματθαῖος ὁ Βλαστάρης ἐν τῷ ἑαυτοῦ Συντάγματι<sup>(7)</sup> ἀποδίδει κείμενον τῆς Νρ. 24 τοῦ Λέοντος, ὃς καὶ ὁ Μαλαξὸς ἐν τῷ ἑαυτοῦ Νομοκάνονι, κατὰ τὸ παρ' ἐμοὶ εύ-

(1) Codex Bodleianus 264, Roe 18 (τοῦ ἔτους 1349). Περὶ τούτου Zachariae, Πρόχ. σ. CXCII, CCX, 315 ἐπ.

(2) Zachariae, Πρόχ., σ. 56, σημ. 40

(3) Ηὔξημ. Ὁ Επαναγ. 15, 12: Zachariae, Jus Graecorum. IV 231 ἐπ.

(4) Ὁ Επαναγ. 17, 21, σχόλ., ed. Zachariae, σ. 112.

(5) Βαλσ. εἰς καν. ηγ' τῆς ἐν Τρούλλῳ ΣΤ'. Οἰκουμ. Συνόδου. Ράλλη καὶ Ποτλῆ, Σύνταγμα τῶν θείων καὶ ιερῶν κανόνων Β', σ. 430 ἐπ.

(6) Φαίνεται, δτι καὶ κατὰ τὴν ἐποχὴν τοῦ Βαλσαμῶνος ὑφίστατο διχογνωμία, ἂν ἡ ιερολογία ἐπιβάλλεται ὡς ἀπαραίτητος διὰ τὸ κῦρος τῆς υἱοθεσίας διατύπωσις, ἥ ἀποτελῇ ἀπλῶς ἐνα τῶν δι' αὐτὴν καθιερωμένων τύπων, διότι ὁ Βαλσαμὼν λέγει: «πολλάκις ἥκουσα ἀπὸ πολλῶν καὶ ταῦτα τριβσκῶν περὶ τὰ νομικὰ καὶ τὰ ἐκκλησιαστικά, μὴ ἔχειν χώραν τὰ τῆς υἱοθεσίας· ἀρτίως δὲ μηδὲ ἀπὸ μόνης εὐχῆς καὶ τῆς ἀπὸ τῆς ἐκκλησίας ἀναδοχῆς γίνεσθαι νόμιμον υἱοθεσίαν· δπερ αἱ φημεῖσαι βασιλικαὶ νεαραὶ οὐκ ἀνέχονται λέγεσθαι». Πρβ. καὶ σ. 431: «Τοῦτο δὲ ὠρίσθη κρατεῖν καὶ ἐπὶ τῆς υἱοθεσίας, διὰ τὸ καὶ τὴν ἐκ ταύτης συγγένειαν ἀπὸ Θεοῦ καὶ διὰ θείων εὐχῶν τελετῆς συνίστασθαι κατὰ τὴν τοῦ ἀοιδίμου κυροῦ βασιλέως Λέοντος τοῦ σοφοῦ νεαράν».

(7) Βλαστ. Σύντ. κατὰ στοιχ. Β'. Σύντ. 6, 137.

ρισκόμενον ἀνέκδοτον ἔτι παλαιότερον χειρόγραφον, ἀναγόμενον εἰς αὐτὸ τὸ ἔτος τῆς συντάξεώς του<sup>(1)</sup>: «ἡ δὲ κδ' τοῦ βασιλέως Λέοντος τοῦ Σοφοῦ κωλύουσα τοὺς εἰσποιουμένους πρὸς γαμικὴν διμιλίαν συνάπτεσθαι τοῖς τοῦ εἰσποιησαμένου παισίν, ἐπάγει· ἀλλὰ πάλαι μὲν μὴ κατὰ λόγον<sup>(2)</sup>· νῦν δὲ κατὰ τὸν πρέποντα θεσμὸν καὶ δίκαιον τῆς υἱοθεσίας γινομένης καὶ διὰ τελετῆς ἵερᾶς τῶν μὲν εἰς γονέων τάξιν καθισταμένων, τῶν δὲ εἰς τὴν τῶν παίδων, οὐκέτι περιλείπεται λόγος εἰς γάμον συγάπτεσθαι...»<sup>(3)</sup> Κατὰ τὸ Ἀλεξίου Σπανοῦ Ἔγχειρίδιον τῶν συνυικεσίων, τοῦ μέσου περίπου τοῦ δεκάτου διηδόου αἰῶνος, τὸ ἔθος τοῦ ἱερολογεῖν τὴν υἱοθεσίαν εἶχεν ἔχλιπη κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην<sup>(4)</sup>. Τὸ μεταχρινέστερον Πηδάλιον<sup>(5)</sup> ἐπίσης, ἀναφερόμενον εἰς τὴν Νρ. κδ' τοῦ Λέοντος, μνημονεύει τὴν ἱερολογίαν ἀπλῶς ὡς τρόπον συστάσεως τῆς υἱοθεσίας, ὑπὸ τοιαύτην δὲ ἔννοιαν νοητέα καὶ ἡ σχετικὴ διάταξις τοῦ Μολδαυϊκοῦ Κώδηκος<sup>(6)</sup>, ἐνῷ δ Maurer ἐν τῷ

(1) Κεφ. τγ' 4.

(2) Ἐν τῷ χειρογράφῳ: κατάλογον.

(3) Ἐν τῇ εἰς τὴν διμιλουμένην διασκευῇ του ὁ Μαλαξός, Νομοκ. ὁνα' 6, κατὰ τὸ ὑπὸ Σγούτα, Θέμ. 7, 165 δημοσιευθὲν χειρόγραφον (7, 183) λέγει: «ἐν ἄλλῳ δὲ κινδῷ ἐποιοῦσαν τὴν υἱοθεσίαν χωρὶς εὐχάς, ἀμὴ τὴν σήμερον, ὅταν θέλει νὰ ἐπάρῃ τινὰς παιδὶ θετόν, λαμβάνει αὐτὸ μετὰ ἀγίων εὐχῶν καὶ ἵερᾶς τελετῆς...»

(4) Ἔγχειρ. περὶ τῶν συνοικ. κεφ. ζ' περὶ τῆς υἱοθεσίας. Ἐν παραρτήματι τῆς ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ παραφράσεως τῆς Ἐξαβίβλου τοῦ Ἀρμενοπούλου (ἔκδ. Ἐνετίας 1777), σ. 494: «Εἶχον οἱ παλαιοὶ καὶ ἐτέραν συγγένειαν τῆς υἱοθεσίας ἡ ὅποια ἐγίνετο μετὰ ἵερολογίας καὶ ἐπαραφυλάττετο εἰς τὰ συνοικεία καθὼς καὶ ἡ ἐξ αἴματος. Ἄλλ' ἐπειδὴ καὶ τώρα ἐπαυσεν αὗτη ἡ μετὰ ἵερολογίας υἱοθεσία, καὶ δὲν γίνεται, διὰ τοῦτο περὶ αὗτῆς δὲν γράφομεν εἰς πλάτος...»

(5) Πηδάλ. περὶ συγγενείας κ. θ': «ἡ ἐξ υἱοθεσίας συγγένεια εἶναι, ὅταν τινές, καὶ μάλιστα ἀτεκνοὶ ὅντες, κάμνουν τιγὰ υἱόν τους θετὸν εἰς παυηγορίαν τῆς ἀτεκνίας των καὶ εἰς κληρονομίαν τῆς περιουσίας των· ὅταν ὅμως κάμνουν αὐτὸν υἱόν τους, ὅχι μὲ λόγια ψιλά, ὅλλα κατὰ νόμου τὸν πρέποντα, μετὰ τελετὴν ἵερῶν εὐχῶν, κατὰ τὴν κδ' νεαρὰν Λέοντος τοῦ Σοφοῦ. Διὰ ταύτης γὰρ τῆς συγγενείας οἱ μὲν υἱοθετοῦντες τάξιν γονέων λαμβάνουσιν, οἱ δὲ θετοὶ υἱοὶ τάξιν παιδίων, καὶ εἰς γάμου κοινωνίαν ἀναμεταξύ των δὲν ἔρχονται». Ἐκδ. Ἀθηνῶν (1908), σ. 722.

(6) Μολδ. Κώδηκ. § 237: «ἡ νόμιμος πρᾶξις τῆς υἱοθεσίας πρέπει νὰ γένη ὅχι διὰ λόγων μόνων ψιλῶν, ἀλλὰ καὶ διὰ τῆς τελετῆς τῶν ἵερῶν εὐχῶν, διὰ νὰ λαμβάνωσι τῷόντι κατὰ τοῦτον τὸν τρόπον οἱ μὲν υἱοθετοῦντες τάξιν γονέων, οἱ δὲ υἱοθετούμενοι τάξιν τέκνων καὶ νὰ φυλάττηται μεταξὺ αὐτῶν ἡ συγγένια καὶ εἰς τοὺς γάμους, κατὰ τὴν ἀπόφασιν τῶν νόμων».

περὶ τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ βιβλίῳ του διέσωσεν, ὅτι ἡ Ἱερολογία δὲν ἔθεωρεῖτο ὡς ἀποκλειστικός, οὐδὲ ἐπαρκής καν τῆς υἱοθεσίας τύπος<sup>(1)</sup>). Ἐν τοῖς εὐχολογίοις τῆς ἡμετέρας ἐκκλησίας περιλαμβάνονται «Ἀκολουθία εἰς υἱοθεσίαν», «σύνταξις εἰς τεκνοποίησιν», «εὐχὴ εἰς τεκνοποίησιν»<sup>(2)</sup>, ἢ δὲ Ἱερὸς Σύνοδος τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος οὗτω ἐπίσης ἀντιλαμβάνεται τὴν ἐπὶ υἱοθεσίας Ἱερολογίαν<sup>(3)</sup>, ἥτις μικρὸν κατὰ μικρὸν ἔξελιπε, διὸ ὁ ἴσως καὶ ἐν τῇ περὶ τῆς νομικῆς καταστάσεως τῆς Ἑλλάδος διαρκούσης τῆς τουρκικῆς κυριαρχίας μελέτῃ του δ Geib<sup>(4)</sup>, πραγματευόμενος περὶ υἱοθεσίας, ἐνῷ διμιλεῖ περὶ τῆς «ἀδελφοποίας», τελουμένης ἐπίσης διὸ Ἱερολογίας, ὡς βαθμηδὸν ἔξαφανιζομένης, οὐδένα ποιεῖται λόγον περὶ τῆς Ἱερολογίας τῆς υἱοθεσίας. Αὕτη, ἐπομένως, κατ’ ἔθος ἀρχικῶς εἰσαχθεῖσα καὶ ἐπικρατήσασα βαθμηδόν, ἀναχθεῖσα δὲ εἰς ἕνα τῶν τύπων, διὸ ὡν ἐτε-

(1) Maurer, Das griechische Volk I (1835), σ. 133. II, σ. 435.

(2) Goar, Εὐχολόγιον (Venetiis 1730), σ. 561—564. Ἐκ παραλλήλου περιλαμβάνεται καὶ Ἱερολογία εἰς ἀδελφοποιίαν πνευματικὴν (σ. 706 ἐπ.) καὶ εἰς ἀρραβώνας (σ. 310 ἐπ.), αἱ δποῖαι διμοις ἀπηγορεύθησαν βραδύτερον. Πρβ. Cod. 6. 24, 7 = Βασ. 35, 13, 17, Ἀρμεν. 5, 8, 92, Ῥάλλη καὶ Ποτλῆ, Σύντ. 5, 400 καὶ 42; 6, 126. Ηὔξημ. Πρόγ. 8, 85, Zachariae, Jus Graecorum. VI 84, τὴν παρὰ Goar, αὐτ., σ. 706 σημ.. Γιαννοπούλου, Συλλογὴν ἐγκυκλίων (1901), σ. 456 ἐπ., 466 ἐπ., Καταστατ. Ἱερᾶς συνόδου 1923, ἄρθρ. 69. Ducange, Glossarium ad scriptores mediae et infimae graecitatis λέξ. ἀδελφοποιία. Zachariae, Gesch.<sup>3</sup> § 24 σημ. 312. Περίεργον εἶναι, ὅτι ἀνάλογος θεσμὸς ἀπαντᾶται ἐν τοῖς συρρορωμαῖκοις Κώδιξι: Συρ. § 86, Ἀραβ. § 127, Ἀρμεν. § 129, Bruns-Sachau, Syrisch-röm. Rechtsbuch, σ. 254 ἐπ.

(3) Συνοδικαὶ ὁδηγίαι περὶ βαθμῶν συγγενείας ὡς πρὸς τὸν γάμον τῆς 18 Μαΐου 1877 § 5—6: «Εἴδη συγγενείας πνευματικῆς εἶναι καὶ ἡ υἱοθεσία καὶ ἡ μνηστεία, ἃς διμοις ἡ συνοδικὴ ἐγκύλιος δὲν περιέλαβε, διότι δὲν συνάπτονται διὸ Ἱερολογίας. Ἐπὶ υἱοθεσίς δπόταν αὕτη τελῆται διὸ Ἱερολογίας, ὁ θετὸς υἱὸς ἢ ἡ θετὴ κόρη κωλύονται... Μὴ τελουμένης διμοις τῆς υἱοθεσίας διὸ εὐχῶν τῆς ἐκκλησίας, ἀλλὰ μόνον κατὰ τὰς διατυπώσεις τοῦ ἀστικοῦ νόμου, ἵσχουσι τὰ κατὰ τὸν νόμον τοῦτον κωλύματα». Παράρτημα τῶν ἐν λόγῳ ὁδηγιῶν § 5: «ἡ υἱοθεσία καὶ ἡ μνηστεία, ἥτοι ὁ ἀρραβών, ὡς ἐλέχθη ἐν ταῖς ὁδηγίαις, δὲν ἔξετάζονται ὑπὸ τῆς ἐκκλησίας, ἐφ’ ὅσον δὲν τελοῦνται διὸ Ἱερολογίας». Χριστοπούλου, Συλλογὴ ἐγκυκλίων τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος (1901), σ. 480—481 καὶ 491.

(4) Geib, Darstellung des Rechtszustandes in Griechenland während der türkischen Herrschaft und bis zur Ankunft des Königs Otto I. (Heidelberg 1835) σ. 37 ἐπ.



λεῖτο υἱοθεσία, χωρὶς ποτὲ νάναχθῃ εἰς διατύπωσιν διὰ τὸ κῦρος τῆς υἱοθεσίας ἀπαιτουμένην ἀπαραιτήτως, βαθμηδόν περιέπεσεν εἰς ἀχρησίαν, μέχρις οὗ ἔξελιπεν ἐντελῶς<sup>(1)</sup>.

Ἐγτεῦθεν ἦδη συνάγεται, ὅτι εἶναι λίαν ἀπίθανον αὐτοκρατορικὴ διάταξις, οἷα ἡ τοῦ Ἀγαστασίου, νἀφορᾶ ἱερολογίαν ἐπὶ υἱοθεσίας καὶ γὰρ καθιστᾶ αὐτήν, ώς ἔχ τῆς διατυπώσεως τοῦ χωρίου τοῦ Μαλάλα φαίνεται, ἀπαραιτητον διὰ τὸ κῦρος τῆς πράξεως. Ἐλλο τι ἄρα δρίζει ἡ διάταξις. Τὸ πόρισμα τοῦτο καθίσταται ἀκλόνητον ἔξ αὐτῆς ταύτης τῆς διατάξεως· διότι ἡ γνώμη, ὅτι πρόκειται περὶ ἱερολογίας, στηρίζεται προφανῶς εἰς τὴν λέξιν «σάκρα» καὶ «θείας σάκρας». Πλὴν «σάκρα» δὲν σημαίνει «ἱερολογίαν», ἀλλ᾽ αὐτοκρατορικὴν διάταξιν. Οὕτω παρὰ Συμεῶνι<sup>(2)</sup>: «ἐπαρθεὶς τοίνυν τῷ φρονήματι δὲ Λέων, ὅτι αὐτὸς κατέβαλε τὸν πολέμιον, οὐχὶ Θεός, ἐπεμψεν εἰς πάσας τὰς χώρας σάκρας ἀναγγέλλων, ὅτι εὔρον τοὺς Βουλγάρους ἐγγὺς ὅντας τῆς πόλεως». Παρ’ αὐτῷ δὲ τῷ Μαλάλᾳ ταύτην ἔχει τὴν ἔννοιαν ἡ σάκρα: «καὶ τοῖς νικῶσι παρεῖχε σάκρας καὶ πᾶσι πολλὰ ἐφιλοτέ μήτατο»<sup>(3)</sup>. «Τὰς ἐκκλησίας τῶν Χριστιανῶν ἀνέψει, πανταχοῦ σάκρας καταπέμψας, ὥστε τὰς ἐκκλησίας τῶν Χριστιανῶν ἀνοιγῆναι»<sup>(4)</sup>. «Ἀνέδωκε τὰς ἐκκλησίας τοῖς δρθιδόξοις, πανταχοῦ ποιήσας σάκρας καὶ διώξας τοὺς Ἀρειανούς»<sup>(5)</sup>. «Οὐκ ἄλλως δὲ ἐδέξατο αὐτόν, ἔως οὐ ἐποίησε σάκραν...»<sup>(6)</sup>. «Ἐπήρθησαν αἱ σάκραι Λέοντος αἱ πρὸς Ἀνθίμιον...»<sup>(7)</sup>. «Καὶ ἐποίησε ἡ αὐτὴ Βηρīνα θείας κελεύσεις κατὰ πόλιν καὶ σάκρας πρὸς τοὺς ἀρχοντας καὶ πρὸς τοὺς στρατιώτας...»<sup>(8)</sup>. «Γράψας δὲ σάκραν ἔχουσαν πολλὰ κατὰ περὶ Ζήνωνος...»<sup>(9)</sup>. «Ἐποίησεν ἔαυτῷ σκρινιαρίους στρατηλατιανούς ἀπὸ θείας σάκρας...»<sup>(10)</sup>. Ἐπίσης πρὰ Θεοφάνει<sup>(11)</sup>, παρὰ Κεδρηνῷ<sup>(12)</sup>,

(1) Προβ. Monnier, *Les Nouvelles de Léon le Sage*, σ. 101 in fine.

(2) Συμεών, Χρονογρ. de Leone Armenico 12, σ. 618, 13 ἐπ. (ἔκδ. Βόννης).

(3) Μαλάλα, Χρονογρ. ιβ', σ. 310, 17—18 (ἔκδ. Βόννης).

(4) Μαλάλα, αὐτ. ιγ', σ. 317, 10—12 (ἔκδ. Βόνν.)

(5) Αὐτ., σ. 344, 14—16.

(6) Αὐτ. σ. 348, 2—3.

(7) Αὐτ. ιδ', σ. 374, 19.

(8) Αὐτ. ιε', σ. 388, 20—22.

(9) Αὐτ., σ. 389. 1—2.

(10) Αὐτ. ιη', σ. 430, 1—2.

(11) Θεοφάνους Χρονογρ., σ. 89, 15; 129, 3. 5. 10· 161, 7· 170, 21.

26· 244, 16. 34· 398. 17. 23; 385, 12 (ἔκδ. de Boor, Teubner).

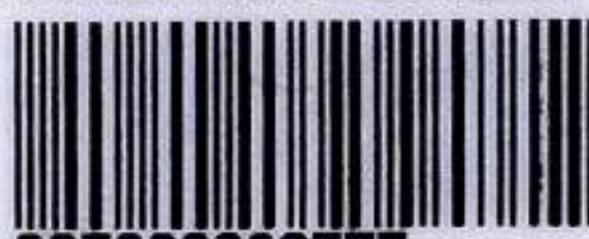
(12) Κεδρηνός, Σύνοψις Ιστοριῶν 1, 594 καὶ 639 (ἔκδ. Βόννης).



οὗτω δὲ καὶ τὸ Πασχάλιον χρονικὸν<sup>(1)</sup> καὶ δὲ Νεῖλος Μοναχὸς<sup>(2)</sup>: «ἔκ παπύρου καὶ κόλλης χάρτης κατασκευασθείς, χάρτης ψιλὸς καλεῖται· ἐπὰν καὶ ὑπογραφὴν δέξηται βασιλέως, δῆλον ὡς σάκρα δομάζεται». Οὐδὲν ἄλλο λοιπὸν εἶναι τῇ «σάκρᾳ» καὶ τῇ «θείᾳ σάκρᾳ» τῆς διατάξεως, ἢ οἱ *divini adfatus* τῆς ἐν τῷ Κώδηκι τοῦ Ἰουστινιανοῦ<sup>(3)</sup> καταστρωθείσης διατάξεως Ἀναστασίου τοῦ Α', περὶ τῆς καὶ ἀνωτέτω δὲ λόγος<sup>(4)</sup>, οὐδὲν δὲ ἄλλο κελεύει τῇ παρὰ Μαλάλᾳ διάταξις, ἢ διατάξεις χαρακτηρίζει συγγραφέα μὴ νομικὸν καὶ ἴδιᾳ τὸν Μαλάλαν<sup>(5)</sup>. Ἐὰν δὲ ληφθῇ δὲ ποτὲ δψιν, διατάξεις αἵ διατάξεις ἀπορρέουσιν ἐκ τοῦ αὐτοῦ αὐτοκράτορος, διατάξεις τὸ αὐτό, κατὰ τὰ εἰρημένα, περιεχόμενον ἔχουσι καὶ διατάξεις τὸν αὐτὸν ἔξεδόθησαν χρόνον<sup>(6)</sup>, δύναται τις γὰρ καταλήξῃ εἰς τὸ ἀσφαλὲς συμπέρασμα. διατάξεις πρόκειται περὶ τῆς αὐτῆς διατάξεως.

---

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ



007000082775

(1) Πασχάλ. Χρον., σ. 561, 6· 617, 3 (ἐκδ. Βόννης).

(2) Ἐπιστ. I. 44: Migne, P. gr. 79, 104.

(3) Cod. 5, 27, 6 § 1.

(4) Ἀνωτ. σ. 56 σημ. 1.

(5) Ἀντιβολὴ τῶν ἐν λόγῳ διατάξεων πείθει περὶ τούτου.

(6) Ἡ ἐν τῷ Κώδηκι διάταξις τοῦ Ἀναστασίου ἔξεδόθη τῷ 1ῃ Ἀπριλίου 517, ἡ δὲ παρὰ Μαλάλᾳ, κατὰ τὰ ἀνωτέρω σ. 56 εἰρημένα, περίπτερον ἐτει 516 κατὰ τὰς πληροφορίας τοῦ Μαλάλα.

